

# AMNESTY INTERNATIONAL



7 septiembre 2011

## Se debe proteger a los tawarghas de represalias y detenciones arbitrarias en Libia

Se debe proteger a los tawarghas de represalias y detenciones arbitrarias en Libia

El Consejo Nacional de Transición de Libia debe tomar más medidas para proteger a los libios negros, ha señalado hoy Amnistía Internacional, tras las denuncias de que miembros de la tribu tawargha fueron detenidos, amenazados y golpeados por considerarlos sospechosos de combatir del lado de las fuerzas de Gadafi.

Al parecer, a algunos tawarghas a los que se ha detenido en Trípoli los han obligado a arrodillarse contra la pared y después los han golpeado con palos y látigos. Otros sencillamente han desaparecido tras ser detenidos en puestos de control y sacados de los hospitales por revolucionarios armados (*thuwwar*).

"El Consejo Nacional de Transición debe poner fin a estos abusos, especialmente los cometidos contra grupos vulnerables como los tawarghas, y transmitir con toda claridad el mensaje de que Libia ya no es un lugar en el que se tolera el uso de la tortura", ha declarado Diana Eltahawy, investigadora de Amnistía Internacional sobre el Norte de África, que actualmente se encuentra en Libia.

Los habitantes de Misrata asocian Tawargha, población libia situada al oeste del país que ha permanecido leal al coronel Gadafi y se ha utilizado como base para sus tropas, con algunas de las peores violaciones de derechos humanos cometidas durante el conflicto.

"No cabe la menor duda de que las fuerzas de Gadafi están implicadas en crímenes de guerra y violaciones graves de derechos humanos cometidas en Misrata, y que algunos tawarghas han combatido del lado de las fuerzas de Gadafi", ha dicho Diana Elthahawy.

"Pero a los responsables se los debe poner a disposición judicial y juzgarlos con las debidas garantías, no sacarlos a rastras de su cama en el hospital suponiendo que todos los tawarghas son 'asesinos' y 'mercenarios'. No tiene por qué sufrir toda la población."

La mayoría de los habitantes de la región de Tawargha, situada a unos 40 kilómetros de Misrata, huyeron de sus hogares en agosto antes de la llegada de los *thuwwar*. Decenas de miles viven ahora en diversas zonas de Libia, y no pueden volver a casa porque las relaciones entre los habitantes de Misrata y los de Tawargha continúan siendo especialmente tensas.

Habitantes de los campamentos provisionales levantados cerca de Trípoli, en los que se han refugiado personas

desplazadas procedentes de Tawargha, contaron a Amnistía Internacional que no salían por temor a que los detuvieran. Contaron cómo han detenido a familiares y otras personas pertenecientes a la tribu tawargha en puestos de control e incluso hospitales de Trípoli.

El 29 de agosto, una delegación de Amnistía Internacional fue testigo de cómo tres hombres, uno de los cuales iba armado, sacaron del Hospital Central de Trípoli a un paciente tawargha para "interrogarlo en Misrata". Los hombres no tenían orden de detención.

Amnistía Internacional ha sabido que al menos otros dos hombres tawargha desaparecieron tras sacarlos de hospitales de Trípoli para interrogarlos.

El 28 de agosto, un despachador de vuelo de 45 años y su tío fueron detenidos por *thuwwar* armados mientras hacían unas compras en la zona de Al Firnaj, en Trípoli.

Los llevaron al cuartel general del Consejo Militar en el aeropuerto de Mitiga, al este de la capital. Contaron a Amnistía Internacional que los golpearon con la culata de un rifle y recibieron amenazas de muerte. Ambos permanecieron varios días retenidos en Mitiga y continúan recluidos en Trípoli.

Los tawarghas no están a salvo ni en los campamentos. Hacia finales del mes pasado, un grupo de hombres armados entraron en el campamento y detuvieron a unos 14 hombres.

Amnistía Internacional habló con algunos de sus familiares. Ninguno tenía noticias de su paradero ni de la suerte que habían corrido.

Otra mujer refugiada en el campamento dijo que su esposo llevaba desaparecido desde que salió del campamento para ir a hacer un recado en el centro de Trípoli, de lo que hacía ya casi una semana. Teme que lo puedan haber detenido.

Una mujer, que lleva como una semana viviendo en el campamento con su esposo y sus cinco hijos, contó a Amnistía Internacional que la aterrorizaba volver a casa:

"Si volvemos a Tawargha, estaremos a merced de los *thuwwar* de Misrata.

"Cuando los *thuwwar* entraron en nuestra localidad en mitad del Ramadán [a mediados de agosto] y la bombardearon, huimos con lo puesto. No sé qué habrá pasado con nuestras viviendas y pertenencias. Ahora estoy en este campamento y mi hijo está enfermo, pero estoy demasiado asustada para ir al hospital en la ciudad. No sé que pasará ahora con nosotros."

Además de los tawarghas, otros libios negros procedentes, entre otros lugares, del distrito central de Sabha, así como africanos subsaharianos, siguen corriendo especial riesgo de ser víctimas de represalias y detenciones arbitrarias debido al color de su piel y a los informes generalizados de que las fuerzas de Gadafi emplearon "mercenarios africanos" para reprimir a los partidarios del Consejo Nacional de Transición.

<http://www.amnesty.org/es/news-and-updates/proteger-tawarghas-represalias-detenciones-arbitrarias-libia-2011-09-07>